

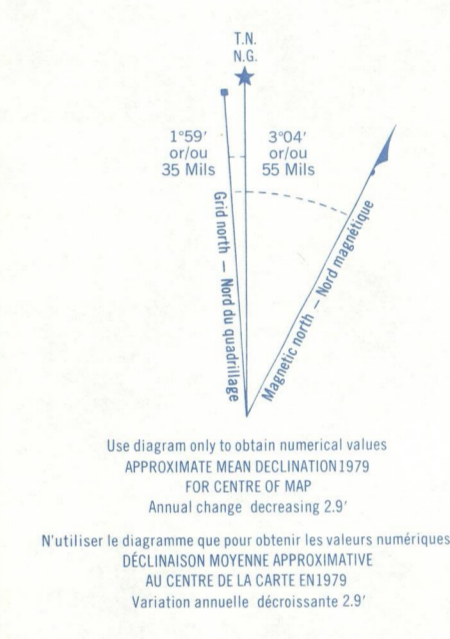
Military users, refer to this map as: SÉRIE A 751 SÉRIE
 Références de cette carte: MAP 52 H/4 CARTE
 Pour usage militaire: ÉDITION 2 MCE ÉDITION

GLOSSARY GLOSSAIRE

- Airfield Terrain d'aviation
- Area Aire
- City Limits Limites de ville
- Cookhouse Cuisine
- Ditch Fosse
- Dugout Abreuvoir
- Dam Barrage
- Filtration Plant Usine de filtration
- Gas Gaz
- Garage Garage
- Junk Yard Terrain de ferraille
- Kill Bécot
- Lockout Barrage
- Mine Waste Débris de mine
- Oil Wells Puits de pétrole
- Park Parc
- Palace Palais
- Rink Arène
- Senior Citizens Home Foyer de jour d'été
- Ski Area Station de ski
- String Bag Fosse à déchets
- Surveyed Line Ligne arpentée
- Tank Réservoir
- Water Eau
- Winter Road Chemin d'hiver

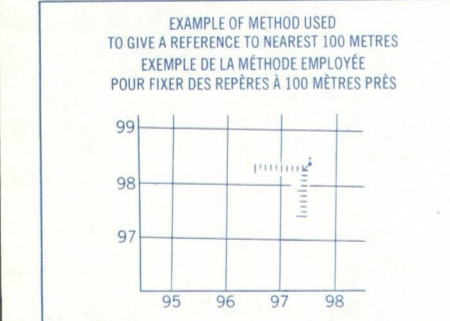
ABBREVIATIONS ABRÉVIATIONS

- Aband. Abandonné, ex
- C Cemetery Cimetière
- CO County Comté
- E Elevator Élévateur
- F Ferry Traversier
- IR Indian Reserve Réserve indienne
- H Hospital Hôpital
- L Lat. Latitude
- Micro Microphone Micro-ondes
- Muni. Municipality Municipalité
- P Post Office Bureau de poste
- PH Power House Centrale électrique
- RCMP Royal Canadian Mounted Police Gendarmes à cheval
- Res. Reservoir Réservoir
- Trans. Sta. Transformer Station Poste de transformateurs
- TL True Line License Licence de circulation



**ONE THOUSAND METRE
 UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID
 ZONE 16
 QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
 TRANSVERSE UNIVERSEL DE MÉRIDIEN**

GRID ZONE DESIGNATION DESIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE	100,000 M. SQUARE IDENTIFICATION IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100,000 M.
16 U	BK CR



**REFERENCE POINT
 POINT DE REPÈRE** (to above) (ci-dessus)

EASTING Read number on grid line immediately to left of point.
LONGITUDE EST. Note the chiffre de la ligne de quadrillage immédiatement à gauche du repère.
 Estimate tenths of a square from this line eastward to point.
 Estimer le nombre de dixièmes de carré entre cette ligne et le repère en direction est.

NORTHING Read number on grid line immediately below point.
LATITUDE NORTH. Note the chiffre de la ligne de quadrillage immédiatement en dessous du repère.
 Estimate tenths of a square from this line northward to point.
 Estimer le nombre de dixièmes de carré entre cette ligne et le repère en direction nord.

GRID REFERENCE 975984
REFERENCE AU QUADRILLAGE 975984

Neveu: centre grid reference 100,000 metres (above 50 metres).
 La production référence cadastre est à 100,000 mètres (au-dessus de 50 mètres).

**BROWN NUMBERED TICKS INDICATE
 THE 1000 METRE U.T.M. GRID
 ZONE 16
 LES TRAITS NUMÉROTES EN BRUN INDICENT
 LE QUADRILLAGE DE 1000 MÈTRES U.T.M.**

TABLIÉAU D'IDENTIFICATION DU SYSTÈME NATIONAL DE RÉFÉRENCE CARTOGRAPHIQUE

49°00'	82°00'	82°15'	82°30'	82°45'
49°00'	52 G 8	52 N 5	52 N 6	52 N 7
49°15'	52 G 1	52 N 4	52 N 3	52 N 2
49°30'	52 B 16	52 A 13	52 A 14	52 A 15
49°45'	52 B 7	52 B 8	52 B 9	52 B 10

INDEX TO ADDING MAPS OF THE NATIONAL TOPOGRAPHIC SYSTEM

Produced by the SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES. Information from aerial photography taken in 1975. Cartes prises en 1975. Information cartographique basée sur des photographies aériennes prises en 1975. Ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa. © 1975. Her Majesty the Queen in Right of Canada. Department of Energy, Mines and Resources.

Roads: loose or stabilized surface, all weather, gravel, aggloméré, toute saison, 2 lanes or more, plus than 2 lanes, unclassified streets, plain hors classe, cart track, sentier, percée ou portage

FOR COMPLETE REFERENCE SEE REVERSE SIDE POUR UNE LISTE COMPLÈTE DES SIGNES, VOIR AU VERSO

LAC DES ILES
 THUNDER BAY DISTRICT
 ONTARIO
 Scale 1:50,000 Échelle

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS
 METERS 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000
 FEET 0 300 600 900 1200 1500 1800 2100 2400 2700 3000

ECHELLE DE CONVERSION DES ÉLEVATIONS
 MÈTRES 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000
 PIEDS 0 300 600 900 1200 1500 1800 2100 2400 2700 3000

CONTOUR INTERVAL: 50 FEET
 Élévation in feet above Mean Sea Level
 North American Datum 1927
 Transverse Mercator Projection

ÉLOUANTÉ DES COURSES 50 PIEDS
 Élévation en pieds au-dessus du niveau moyen de la mer
 Système de référence géodésique nord américain, 1927
 Projection transverse de Mercator

Information concerning location and precise elevation of bench marks can be obtained by writing to the Geodetic Survey, Surveys and Mapping Branch, Ottawa.

On peut obtenir des renseignements sur la localité et l'altitude exacte des repères de nivellement en écrivant aux Levés et à la Cartographie, Surveys and Mapping Branch, Ottawa.

Échelle: 1:50,000

Établi par la DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES. Échelle: 1:50,000. Photographies aériennes prises en 1975. Remerciements à l'été 1977.

Cartes prises en 1975. Information cartographique basée sur des photographies aériennes prises en 1975. Ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa. © 1975. Sa Majesté La Reine du Chef de Canada. Ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources.

LAC DES ILES
 52 H/4
 ÉDITION 2

SUPERSEDED EDITION